



## سلطة الضرائب في إسرائيل

### مناقصة علنية رقم 12/2018 لتزويد ملابس عمل وملابس أنيقة لعمال سلطة الضرائب في

#### إسرائيل

1. سلطة الضرائب في إسرائيل ( فيما يلي : " صاحبة الدعوة") تخرج بمناقصة علنية رقم 12/2018 لتزويد ملابس عمل وملابس أنيقة لعمال سلطة الضرائب في إسرائيل ( فيما يلي : " المناقصة").
2. حجم التعاقد مع مقدم العرض الفائز هو لسنة واحدة من يوم توقيع اتفاقية التعاقد، المرفقة لمستندات هذه المناقصة، من قبل مخولي التوقيع من قبل صاحبة الدعوة أو حتى استكمال تقديم الخدمات حسب رضا صاحبة الدعوة، الأول من بينهما ( فيما يلي : " فترة التعاقد الأولى").
3. تحتفظ صاحبة الدعوة لنفسها بالحق الحصري وأحادي الجانب لتمديد فترة التعاقد الأولى ، مرة كل سنة وبالمجموع الكلي لغاية أربع سنوات إضافية ( أو قسم منها) بالخضوع لتعليمات قانون واجب المناقصات ، الأنظمة المنبثقة عنه، تعليمات نظام الأموال والمرافق ، وبالخضوع لتوفر الميزانية . المجموع الكلي لفترة التعاقد لا تزيد عن خمس سنوات.
4. يجب على مقدم العرض أن يرفق لعرضه المستندات التالية كشرط لاشتراكه بالمناقصة :
  - 4.1. كافة التصاريح والتراخيص المطلوبة بموجب قانون صفقات الهيئات العمومية ، للعام - 1976.
  - 4.2. في حالة كون مقدم العرض اتحاد، يجب على مقدم العرض أن يرفق لعرضه تصريح محتلن حول تسجيله في السجل الذي يدار بموجب كل قانون يتعلق بالاتحادات من نوع اتحاد مقدم العرض وتصريح محامي حول كون الاتحاد موجود وحول حق مخولي التوقيع باسم الاتحاد على مستندات المناقصة بإلزام الاتحاد بتواقيعهم.
  - 4.3. تصريح موقع من قبل مقدم العرض أمام محامي حول التزامه باستخدام برامج أصلية فقط من أجل هذه المناقصة .
  - 4.4. كفالة بنكية أو كفالة من شركة تأمين بحوزتها رخصة للعمل بالتأمين بمبلغ 80,000 ش.ج سارية المفعول لغاية تاريخ 5.5.2019.
5. شروط حد أدنى للاشتراك بالمناقصة هي كما يلي :
  - 5.1. يجب على مقدم العرض أن يكون صاحب تجربة مثبتة على الأقل ثلاث سنوات بين السنوات 2015-2018 بتزويد ملابس أنيقة للمؤسسات و/أو لهيئات عمومية و/أو للسوق الخاص بحجم حد أدنى 1,500,000 ش.ج للسنة. بالتبادل تجربة مثبتة ثلاث سنوات على الأقل بين السنوات 2015-2018 بتزويد ملابس عمل للمؤسسات و/أو لهيئات عمومية بحجم حد أدنى 1,500,000 ش.ج للسنة.

منعاً للالتباس ، يوضح بهذا أن صاحبة الدعوة تحتفظ لنفسها بالحق بتوزيع الفوز بالمناقصة .

# מדינת ישראל



يجب تفصيل التجربة بلائحة حسب الترتيب الزمني وكامل الخدمات المقدمة خلال سنوات التجربة والهيئات التي حصلت على هذه الخدمات من مقدم العرض، من خلال تسجيل اسم الشخص المسؤول عن تلقي الخدمات ورقم هاتفه بالنص المسجل في البند 8 في فصل تجربة مقدم العرض . يجب على مقدم العرض أن يرفق لعرضه مستندات محتلنة لإثبات تجربته حسب المذكور وحجم الأعمال التي نفذها.

تحتفظ صاحبة الدعوة لنفسها بالحق الطلب من مقدمي العروض عرض مستندات إضافية أمامها في حالة تطلب الأمر ذلك من أجل إثبات تجاربهم كالمذكور ووفقاً لتقديراتها الحصرية . تحتفظ صاحبة الدعوة لنفسها بالحق بالتوجه لأي من الزبائن الذين عمل معهم مقدم العرض في الماضي ( جميعهم أو قسم منهم) والحصول منهم على تقرير حول انطباعهم من مقدم العرض.

5.2. يجب على مقدم العرض أن يرفق لعرضه كتالوج منتجات رسمي يحتوي على الأقل 20 قطعة ملابس مختلفة .

\*من أجل شرط الحد الأدنى هذا " قطعة ملابس" – قطعة واحدة بألوان مختلفة تعتبر قطعة واحدة فقط.

5.3. لمقدم العرض شبكة لتزويد ملابس للبالغين ( نساء ورجال ) على الأقل في- 3 مواقع بانتشار قطري حسب المفصل فيما يلي : حيفا ، تل أبيب، بنر السبع.

5.4. يلتزم مقدم العرض أن يوفر من قبله طاقم مهني من أجل تنفيذ قياسات لعمال سلطة الضرائب في إسرائيل حسب طلب صاحبة الدعوة.

6. يجب على مقدم العرض استيفاء كافة شروط الحد الأدنى الإضافية وكامل الطلبات حسب المفصل في المناقصة .

7. يمكن الحصول على مستندات المناقصة من سلطة الضرائب في إسرائيل، شارع بنك إسرائيل 5، القدس، الطابق الثالث، غرفة رقم 3546 لدى السيدة روت سيناى ، هاتف رقم 02-6663950 ابتداء من تاريخ 16.9.2018 ولغاية تاريخ 5.11.2018 في الأيام الأحد- الخميس بين الساعات 09:00 ولغاية 15:00 .

8. يمكن تقديم أسئلة استفسارية خطياً فقط للسيدة روت سيناى لغاية تاريخ 8.10.2018 الساعة 15:00 لفاكس رقم 02-6668252 أو للبريد الإلكتروني ، بالعنوان [RUTHS@TAXES.GOV.IL](mailto:RUTHS@TAXES.GOV.IL)

9. يجب إدخال العروض لصندوق المناقصات الموجود في سلطة الضرائب في إسرائيل ، شارع بنك إسرائيل 5، القدس، الطابق الثالث ، غرفة رقم 3531 لغاية تاريخ 5.11.2018 الساعة 14:00. يقدم العرض في مغلف موقع، محكم الإغلاق بنسختين. يسجل على المغلف اسم المناقصة ورقمها فقط.

## מדינת ישראל



10. בرفאק עינאט ען כל קטעה מלאבס המלובה פי נطاק מסנדאט המנאקסה פי صندوق כרטון صغیر حسب المفصل פי مسندآت المناقصة، يوضع بتنسيق مسبق مع السيدة روت سيناى بهاتف رقم 02-6663950 أو مع السيدة ليمور افراى بهاتف رقم 02-6664042، في مكاتبنا في شارع بنك إسرائيل 5، القدس، الطابق الثالث ، غرفة رقم 3536، حتى موعد أقصاه تاريخ 5.11.2018 الساعة 14:00.
11. يحق لصاحبة الدعوة عدم قبول أي عرض من العروض المقدمة و/أو إلغاء المناقصة .
12. يُطلب من الفائز بالمناقصة التوقيع على اتفاقية بصيغة الاتفاقية المرفقة لمسندآت المناقصة .
13. يمكن الاطلاع على مسندآت المناقصة في موقع الانترنت بالعنوان [WWW.MR.GOV.IL](http://WWW.MR.GOV.IL) تبويب: مناقصات وزارية <--- بحث بموجب اسم المناقصة /رقم المناقصة / المعلن: وزارة المالية ، فرع الضريبة وضريبة القيمة المضافة <--- الضغط على مناقصة رقم 12/2018 <--- مسندآت المناقصة (يمكن الاطلاع على مسندآت المناقصة أيضاً في موقع سلطة الضرائب في إسرائيل على الانترنت، بالعنوان <https://taxes.gov.il> تبويب: معلومات إضافية <--- مناقصات <--- الضغط على مناقصة رقم 12/2018 <--- مسندآت المناقصة ).
14. في حالة وجود تناقض بين تعليمات هذا الإعلان وبين تعليمات مسندآت المناقصة ، مسندآت المناقصة هي الملزمة.